Организация Объединенных Наций ESCAP/81/1/Add.1/Rev.1

Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
18 February 2025
Russian
Original: English

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Восемьдесят первая сессия
Бангкок, 21–25 апреля 2025 года

Аннотированная предварительная повестка дня

Настоящий документ содержит предварительную повестку дня восемьдесят первой сессии Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (раздел I) и аннотации к ней (раздел II).

I. Предварительная повестка дня

1. Открытие сессии:

   a) вступительные обращения;

   b) выборы должностных лиц;

   c) утверждение повестки дня.

2. Текущие и возникающие вопросы политики в области инклюзивного и устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе:

   a) общие прения;

   b) субрегиональные аспекты.

3. Тема: «Региональное сотрудничество в интересах жизнестойкого и устойчивого развития городов в Азиатско-Тихоокеанском регионе».

4. Специальный орган по наименее развитым, не имеющим выхода к морю развивающимся и малым островным развивающимся государствам.

5. Обзор осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе и вопросов, касающихся вспомогательной структуры Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана:

   a) Азиатско-Тихоокеанский форум по устойчивому развитию;

   b) социальное развитие;

   c) окружающая среда и развитие;

   d) снижение риска бедствий;

Просьба отправить на вторичную переработку

e) энергетика;

f) транспорт;

g) макроэкономическая политика, борьба с нищетой и финансирование развития;

h) торговля, инвестиции, предпринимательство и бизнес-инновации;

i) информационно-коммуникационные технологии, наука, техника и инновации;

j) статистика.

6. Вопросы управления:

a) предлагаемый план по программе на 2026 год;

b) обзор вопросов, касающихся партнерств, внебюджетных взносов и укрепления потенциала;

c) оценка деятельности Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях;

d) оценка деятельности Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства;

e) оценка деятельности Статистического института для Азии и Тихого океана.

7. Среднесрочный обзор конференционной структуры Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана.

8. Деятельность Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначаемых членами Комиссии.

9. Сроки и место проведения и тема восемьдесят второй сессии Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (2026 год).

10. Прочие вопросы.

11. Утверждение доклада Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана о работе ее восемьдесят первой сессии.

II. Аннотации

1. Открытие сессии

a) Вступительные обращения

Со вступительными заявлениями выступят Исполнительный секретарь и другие высокопоставленные деятели.

Подробная программа открытия сессии будет предоставлена после завершения работы над ней.

b) Выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 13 своих правил процедуры Комиссия ежегодно на первом заседании избирает из числа своих представителей Председателя и двух заместителей Председателя, назначаемых в качестве первого и второго заместителя Председателя, которые занимают эти должности до избрания их преемников. Они могут быть переизбраны.

Если на пленарном заседании будет принято соответствующее решение, правило может быть применено иначе, чтобы позволить Комиссии избирать более двух заместителей Председателя, как это практиковалось на предыдущих сессиях, и в этом случае Комиссия может избрать Бюро должностных лиц, в состав которого войдут Председатель и несколько заместителей Председателя.

c) Утверждение повестки дня

Документация

Предварительная повестка дня (ESCAP/81/1)

Аннотированная предварительная повестка дня (ESCAP/81/1/Add.1/Rev.1)

2. Текущие и возникающие вопросы политики в области инклюзивного и устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе

a) Общие прения

Документация

Текущие и возникающие вопросы политики в области инклюзивного и устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/2)

В последние годы развивающиеся страны Азиатско-Тихоокеанского региона пережили ряд потрясений, таких как пандемия коронавирусной инфекции (COVID-19), рост стоимости жизни и углубление долгового кризиса. Эти потрясения имеют многогранные социально-экономические последствия для ряда развивающихся стран и, вероятно, создадут препятствия для усилий по достижению инклюзивного и устойчивого развития в регионе. Кроме того, ряд текущих и новых процессов и тенденций, включая рост частоты и масштабности бедствий в связи с изменением климата, энергетические переходы, демографические изменения, стремительный технологический прогресс, растущую фрагментация международной торговли и консолидацию бюджетов, могут помешать созданию доходов и рабочих мест и усилить социально-экономическое неравенство.

Основным направлением стратегии каждой страны по достижению жизнестойкого и инклюзивного экономического развития должна стать защита благосостояния людей при одновременном реагировании на потрясения, возникающие и долгосрочные вызовы и переходные процессы, обусловленные проводимой политикой. Некоторые страны Азиатско-Тихоокеанского региона уже внедряют передовой опыт в этой области, однако другие испытывают трудности, в результате чего некоторые люди оказываются забытыми.

В этом документе секретариат освещает отдельные подходы и стратегии, применяемые странами Азиатско-Тихоокеанского субрегиона для

защиты населения от воздействия потрясений, трудностей и переходных процессов. В нем также содержатся сведения о предварительных условиях, необходимых для развития ориентированных на интересы людей процессов принятия решений, инклюзивных статистических систем, технологических инноваций и укрепления регионального сотрудничества, а также для получения достаточного объема бюджетных ресурсов.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот документ и содержащиеся в нем рекомендации.

b) Субрегиональные аспекты

Документация

Субрегиональные аспекты текущих и возникающих вопросов политики в области инклюзивного и устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/3)

В настоящее время Азиатско-Тихоокеанский регион не успевает в срок реализовать Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Несмотря на заметный прогресс в некоторых областях во всех субрегионах, ни одна из 17 целей в области устойчивого развития пока не достигается в срок, что свидетельствует о серьезных проблемах, с которыми сталкивается весь регион. Например, Тихоокеанский субрегион сталкивается с такими уникальными проблемами, как высокий уровень долговой уязвимости, а Южная и Юго-Западная Азия пытается преодолеть такие насущные проблемы, как изменение климата, бедствия, трансграничная связуемость и гендерное неравенство. Юго-Восточная Азия испытывает трудности в таких областях, как цифровая инклюзивность и переход, Северная и Центральная Азия и Северо-Восточная Азия пытаются преодолеть препятствия, касающиеся таких факторов, как бедствия, связанные с изменением климата, и региональная связуемость.

Решение проблем, связанных с бедствиями, вызываемыми изменением климата, энергетическими переходами, демографическими сдвигами, стремительным технологическим прогрессом, растущей фрагментацией международной торговли и высоким уровнем долговой уязвимости, среди прочих вызовов, требует детального понимания конкретных условий и препятствий, существующих в каждом субрегионе. Правительства изучили эти вызовы, чтобы смягчить их последствия, и определили стратегии и действия, необходимые для достижения значительного прогресса в реализации Повестки дня на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

В этом документе представлены некоторые стратегии и политики, которые были реализованы в пяти субрегионах Азиатско-Тихоокеанского региона для защиты населения во время кризисов, трудностей и переходных периодов. В нем секретариат предлагает свои соображения относительно важнейших условий для эффективной работы директивных органов, в том числе в том, что касается ориентированных на интересы людей процессов принятия решений, для использования технологических достижений, для обеспечения достаточности бюджетных ресурсов и для расширения регионального сотрудничества.

Комиссия, возможно, пожелает принять этот документ к сведению и дать руководящие указания в отношении дальнейшей работы секретариата в этой области.

3. Тема: «Региональное сотрудничество в интересах жизнестойкого и устойчивого развития городов в Азиатско-Тихоокеанском регионе»

Документация

Резюме тематического исследования, посвященного региональному сотрудничеству в интересах жизнестойкого и устойчивого развития городов в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/4)

В этом документе секретариат рассматривает будущее урбанизации в Азиатско-Тихоокеанском регионе, уделяя особое внимание динамичным изменениям в городском ландшафте региона. В нем освещаются демографические преобразования в регионе, включая старение населения, а также сохраняющиеся проблемы нищеты и неравенства в городах. В этом анализе рассматриваются городские территории всех размеров, от мегаполисов до городов меньшего размера, и подчеркивается необходимость инновационных моделей управления и стратегий устойчивого развития для удовлетворения уникальных городских потребностей региона. Рассматриваются ключевые факторы уязвимости, такие как экономическая нестабильность, климатические риски и социальное неравенство, а также возможности для городов служить испытательными площадками для новых решений.

Секретариат подчеркивает важнейшую роль регионального сотрудничества в преодолении проблем, с которыми сталкиваются города, и определяет общие подходы к локализации глобальных целей, активизации многоуровневых климатических действий и стимулированию инклюзивного городского роста. Он также подчеркивает важность данных, цифровой трансформации и инновационного финансирования в деле поддержки устойчивого городского развития и обеспечения готовности городов для того, чтобы ориентироваться в сложном будущем.

Комиссия, возможно, рассмотрит вопросы и рекомендации, содержащиеся в настоящем документе, и даст секретариату указания относительно его будущей работы в этом направлении.

4. Специальный орган по наименее развитым, не имеющим выхода к морю развивающимся и малым островным развивающимся государствам

Обсуждения по этому пункту повестки дня будут посвящены программам действий для наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств. Комиссия рассмотрит достигнутый прогресс, возникшие проблемы и уроки, извлеченные из предыдущих программ действий, обсудит стратегии осуществления и определит конкретные области, в которых международное сообщество, включая партнеров по процессу развитию, партнеров по транзитным перевозкам для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и структуры системы Организации Объединенных Наций, может сыграть решающую роль в этих усилиях по осуществлению соответствующих программ.

Документация

Резюме *доклада 2025 года о развитии стран Азиатско-Тихоокеанского региона с особыми потребностями «Использование нового поколения программ действий для претворения в жизнь устремлений в области устойчивого развития»* (ESCAP/81/5)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

Резюме *доклада 2025 года о развитии стран Азиатско-Тихоокеанского региона с особыми потребностями «Использование нового поколения программ действий для претворения в жизнь устремлений в области устойчивого развития»* (ESCAP/81/5)

Документ *Asia-Pacific Countries with Special Needs Development Report 2025* («Доклад 2025 года о развитии стран Азиатско-Тихоокеанского региона с особыми потребностями») посвящен новым международным программам действий, направленным на содействие устойчивому развитию стран, находящихся в особой ситуации, а именно наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств. Хотя эти страны добились прогресса в реализации предыдущих программ действий, работа в важнейших областях, в том числе в сфере создания производственного потенциала и повышения экономической, социальной и экологической жизнестойкости, остается незавершенной.

В докладе представлен всеобъемлющий обзор новых международных программ действий, их связей с целями в области устойчивого развития, уроков, извлеченных из предыдущих программ действий, и имеющихся механизмов поддержки. В докладе определяются базовые показатели для отслеживания прогресса и содержатся предложения по стратегическим действиям, что должно помочь странам, находящимся в особой ситуации, интегрировать принципы этих программ в свои национальные стратегии и эффективно решать свои уникальные задачи в области развития.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть выводы, возможные решения и рекомендации, содержащиеся в документе, и дать руководящие указания относительно будущей работы секретариата в этой области.

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

В документе содержится резюме прогресса, достигнутого в осуществлении различных резолюций Комиссии, включая резолюцию 79/3 о поддержке устойчивого развития наименее развитых стран, не имеющих выхода к морю развивающихся стран и малых островных развивающихся государств в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по эффективному выполнению этой резолюции.

5. Обзор осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе и вопросов, касающихся вспомогательной структуры Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана

Этот пункт повестки дня посвящен следующим вопросам: a) работе в рамках девяти подпрограмм, включая работу региональных институтов, в контексте согласованных на глобальном уровне повесток дня в области развития, включая Повестку дня на период до 2030 года и цели в области устойчивого развития; b) докладам вспомогательных органов Комиссии,

которые провели свои сессии в период после восьмидесятой сессии Комиссии; c) докладам других межправительственных органов; и d) прогрессу, достигнутому в осуществлении мандатов Комиссии.

Для целей обсуждения подпункты сгруппированы в соответствии с вспомогательной структурой Комиссии и тематическими областями, обозначенными в региональной «дорожной карте» по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в Азиатско-Тихоокеанском регионе (E/ESCAP/73/31, приложение II), начиная с итогов двенадцатого Азиатско-Тихоокеанского форума по устойчивому развитию.

Документы, перечисленные ниже, охватывают работу в рамках подпрограмм, и в контексте каждого соответствующего подпункта будут обсуждаться соответствующие разделы каждого из них.

Документация

Решения, принятые Руководящим советом Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии на его девятнадцатой сессии (ESCAP/81/7)

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

Решения, принятые Руководящим советом Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии на его девятнадцатой сессии (ESCAP/81/7)

Настоящим секретариат препровождает Комиссии решения, принятые Руководящим советом Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии на его девятнадцатой сессии. Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и принять к сведению эти решения и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы в рамках Специальной программы.

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

Настоящим секретариат препровождает Комиссии ежегодные доклады Комитета по координации программ геонаучных исследований в Восточной и Юго-Восточной Азии, Комиссии по реке Меконг, Группы экспертов по тропическим циклонам и Комитета по тайфунам. Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению эти годовые доклады.

a) Азиатско-Тихоокеанский форум по устойчивому развитию

Документация

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

Доклад о работе двенадцатого Азиатско-Тихоокеанского форума по устойчивому развитию (ESCAP/RFSD/2025/6)

Резюме обсуждений в рамках круглых столов (ESCAP/RFSD/2025/6/Add.1)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

В документе содержится резюме прогресса, достигнутого в осуществлении различных резолюций Комиссии, включая резолюцию 79/4 об ускорении осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в интересах построения лучшего будущего для всех в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по эффективному выполнению этой резолюции.

Доклад о работе двенадцатого Азиатско-Тихоокеанского форума по устойчивому развитию (ESCAP/RFSD/2025/6)

Резюме обсуждений в рамках круглых столов (ESCAP/RFSD/2025/6/Add.1)

Двенадцатый Азиатско-Тихоокеанский форум по устойчивому развитию пройдет в Бангкоке с 25 по 28 февраля 2025 года и будет посвящен теме «Продвижение устойчивых, инклюзивных и научно и фактически обоснованных решений для осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижения предусмотренных в ней целей в области устойчивого развития, чтобы никого не обойти вниманием, в Азиатско-Тихоокеанском регионе». Азиатско-Тихоокеанские форумы по устойчивому развитию служат площадками для информирования, расширения возможностей и поддержки стран Азиатско-Тихоокеанского региона, в первую очередь наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств, в контексте их усилий по достижению целей в области устойчивого развития. Они способствуют выявлению региональных тенденций и обмену передовым опытом и извлеченными уроками. В соответствии с приоритетами политического форума высокого уровня по устойчивому развитию 2025 года участники двенадцатого Форума оценят прогресс, достигнутый в реализации ЦУР 3 («Хорошее здоровье и благополучие»), ЦУР 5 («Гендерное равенство»), ЦУР 8 («Достойная работа и экономический рост»), ЦУР 14 («Сохранение морских экосистем») и ЦУР 17 («Партнерство в интересах устойчивого развития»). В рамках двенадцатого Форума будут проведены специальные сессии, призванные помочь правительствам в подготовке добровольных национальных обзоров в преддверии политического форума высокого уровня по устойчивому развитию 2025 года.

Комиссия, возможно, пожелает одобрить доклад о работе двенадцатого Форума, принять к сведению резюме обсуждений в рамках круглых столов и предоставить секретариату дальнейшие указания по реализации, последующей деятельности и обзору в контексте Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

b) Социальное развитие

Документация

Доклад Комитета по социальному развитию о работе его восьмой сессии (ESCAP/CSD(8)/6)

Доклад о работе Азиатско-Тихоокеанской конференции министров по обзору «Пекин+30» (ESCAP/MCBR/2024/5)

Резюме Председателя (ESCAP/MCBR/2024/5/Add.1)

Доклад по итогам второго Азиатско-Тихоокеанского регионального обзора осуществления Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции (ESCAP/GCM/2025/5)

Основные приоритеты социального развития для Азиатско-Тихоокеанского региона в контексте второй Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития (ESCAP/81/9)

Доклад Комитета по социальному развитию о работе его восьмой сессии (ESCAP/CSD(8)/6)

Комитет по социальному развитию провел свою восьмую сессию в Бангкоке с 8 по 10 октября 2024 года. В рамках этой сессии Комитет рассмотрел возможности ускорения прогресса в области социального развития, в том числе путем укрепления систем социальной защиты, решения проблем, связанных с демографическими тенденциями и межпоколенческими отношениями, а также уделения особого внимания развитию, учитывающему интересы людей с инвалидностью, и правам людей с инвалидностью. Комитет принял четыре решения, которые доводятся до сведения Комиссии.

Была подчеркнута необходимость создания инклюзивных и адаптивных систем социальной защиты, которые обеспечивают соблюдение принципа «никто не должен быть забыт», и Комитет подтвердил свою приверженность осуществлению Плана действий по укреплению регионального сотрудничества в области социальной защиты в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Кроме того, Комитет просил секретариат оказывать членам и ассоциированным членам поддержку в укреплении их потенциала в области разработки инклюзивных стратегий, направленных на решение проблем растущих масштабов нищеты, безработицы и расширяющегося неравенства в свете многочисленных социально-экономических и экологических проблем, с которыми сталкивается регион, способствовать формированию более жизнестойких обществ и содействовать справедливому переходу к устойчивому будущему.

Отметив необходимость укрепления отношений между поколениями, Комитет просил секретариат продолжать свою работу по вопросам народонаселения и развития с упором на отношения между поколениями. Комитет отметил прогресс, достигнутый в осуществлении Джакартской декларации об Азиатско-Тихоокеанском десятилетии инвалидов, 2023–2032 годы, и попросил секретариат продолжать оказывать государствам-членам поддержку в осуществлении Джакартской декларации.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе Комитета, и дать секретариату руководящие указания в этой связи.

Доклад о работе Азиатско-Тихоокеанской конференции министров по обзору «Пекин+30» (ESCAP/MCBR/2024/5)

Азиатско-Тихоокеанская конференция министров по обзору «Пекин+30» прошла в Бангкоке с 19 по 21 ноября 2024 года. На этой Конференции министров, организованной секретариатом в партнерстве со Структурой Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»), были приняты два решения, которые доводятся до сведения Комиссии. Участники Конференции министров обратились к секретариату и другим подразделениям системы Организации Объединенных Наций в регионе с просьбой продолжать оказывать поддержку членам и ассоциированным членам Комиссии в осуществлении Пекинской декларации и Платформы действий и итогов их обзоров. Они также просили секретариат организовать в сотрудничестве со Структурой «ООН-женщины» и всеми другими соответствующими партнерами региональное межправительственное совещание для обзора хода осуществления Пекинской декларации и Платформы действий в 2029 году.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе Конференции министров, и дать секретариату руководящие указания в этой связи.

Резюме Председателя (ESCAP/MCBR/2024/5/Add.1)

Конференция министров придала импульс принятию практических обязательств по расширению прав и возможностей женщин и девочек и достижению прогресса в обеспечении более инклюзивного и устойчивого будущего. Кроме того, Конференция министров дала возможность правительствам и другим ключевым заинтересованным сторонам изучить варианты политики, ориентированные на будущее стратегии и инновационные подходы к решению ключевых проблем, которые по-прежнему препятствуют достижению гендерного равенства, такие проблемы включают в себя экономическое неравенство, гендерное насилие, неоплачиваемый труд по уходу и непропорциональное воздействие глобальных кризисов на женщин и девочек. В документе содержится не проходящее процедуру согласования резюме дискуссий и различных мнений, высказанных в ходе Конференции министров. Доклад о работе Конференции министров по обзору «Пекин+30» и резюме Председателя внесут свой вклад в глобальный обзор, который будет проведен на шестьдесят девятой сессии Комиссии по положению женщин в марте 2025 года, которая будет посвящена обзору и оценке осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и итогам двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

Доклад по итогам второго Азиатско-Тихоокеанского регионального обзора осуществления Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции (ESCAP/GCM/2025/5)

Второй Азиатско-Тихоокеанский региональный обзор осуществления Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции пройдет в Бангкоке с 4 по 6 февраля 2025 года. На этом совещании, которое организуется секретариатом в партнерстве с другими членами Региональной сети Организации Объединенных Наций по миграции для Азиатско-Тихоокеанского региона, участники подведут итоги прогресса, достигнутого в Азиатско-Тихоокеанском регионе в отношении осуществления Глобального договора о миграции в период после проведения Азиатско-Тихоокеанского регионального обзора осуществления Глобального

договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции в Бангкоке и онлайн с 10 по 12 марта 2021 года. Они определят ключевые проблемы, возможности, пробелы и возникающие вопросы, а также перспективные методы работы и извлеченные уроки, и обсудят региональные приоритеты и потенциальные области для регионального сотрудничества в сфере международной миграции в соответствии с видением и руководящими принципами, заложенными в Глобальном договоре о миграции.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе о работе этого совещания, и дать секретариату соответствующие руководящие указания.

Основные приоритеты социального развития для Азиатско-Тихоокеанского региона в контексте второй Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития (ESCAP/81/9)

В этом документе секретариат освещает ключевые приоритеты социального развития Азиатско-Тихоокеанского региона, которые будут актуальны в контексте второй Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, запланированной на ноябрь 2025 года. В нем использованы аналитические материалы, содержащиеся в последних публикациях Комиссии, в том числе в серии публикаций *Social Outlook* («Социальная перспектива»), а также выступления и представления государств-членов на межправительственных форумах, включая восьмую сессию Комитета по социальному развитию, Азиатско-Тихоокеанскую конференцию министров по обзору «Пекин+30» и второй Азиатско-Тихоокеанский региональный обзор осуществления Глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот документ и дать секретариату дальнейшие руководящие указания на этот счет.

c) Окружающая среда и развитие

Документация

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

Доклад Комитета по окружающей среде и развитию о работе его восьмой сессии (ESCAP/CED(8)/6)

Доклад Совета управляющих Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/10)

Региональное сотрудничество для повышения эффективности многоуровневых действий и расширения масштабов целей в области климата (ESCAP/81/11)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

В документе содержится резюме прогресса, достигнутого в осуществлении различных резолюций Комиссии, включая резолюцию 79/1 об активизации действий по борьбе с изменением климата в Азиатско-Тихоокеанском регионе в интересах устойчивого развития, резолюцию 79/2 о региональном сотрудничестве для активизации действий по борьбе с изменением климата в отношении океанов в Азиатско-Тихоокеанском регионе в интересах устойчивого развития и резолюцию 79/7 о продвижении регионального сотрудничества в интересах устойчивого городского развития и локализации целей в области устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по эффективному выполнению этих резолюций.

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

Документ содержит ссылки, в частности, на доклады Комитета по координации программ геонаучных исследований в Восточной и Юго-Восточной Азии и Комиссии по реке Меконг. Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению эти доклады.

Доклад Комитета по окружающей среде и развитию о работе его восьмой сессии (ESCAP/CED(8)/6)

Комитет по окружающей среде и развитию провел свою восьмую сессию в Бангкоке с 16 по 18 октября 2024 года. В ходе сессии Комитет отметил прогресс, достигнутый в реализации Декларации министров о защите нашей планеты на основе регионального сотрудничества и солидарности в Азиатско-Тихоокеанском регионе с момента ее принятия в 2022 году. Он также уделил внимание обзору приоритетных областей, включая связанные с городами аспекты окружающей среды и развития; мобилизацию дополнительных обязательств; предоставление консультаций секретариату; и выявление новых областей для регионального сотрудничества. Комитет принял семь решений, которые доводятся до сведения Комиссии.

Комитет отметил необходимость локализации целей в области устойчивого развития для активизации устойчивого развития городов и попросил секретариат продолжать поощрять сотрудничество на всех уровнях в области создания благоприятных условий для чувствительного к изменению климата городского развития в соответствии с национальными приоритетами и условиями. Он призвал государства-члены активизировать реализацию их внутренних планов и мер, а также региональное сотрудничество. Кроме того, Комитет призвал членов и ассоциированных членов совершенствовать свои климатические стратегии и просил секретариат продолжать поддерживать действия в области климата.

Комитет отметил ключевую роль Азиатско-Тихоокеанского форума по проблемам городов и предложил членам и ассоциированным членам

рассмотреть возможность подачи предложения о проведении у себя девятого Азиатско-Тихоокеанского форума по проблемам городов, который состоится в 2027 году. Комитет приветствовал первые обсуждения в Технической группе экспертов по вопросам окружающей среды и развития и предложил членам и ассоциированным членам выдвигать кандидатуры экспертов в состав этой технической группы. Комитет принял к сведению запуск Азиатско-Тихоокеанской платформы по локализации целей в области устойчивого развития в качестве средства для обмена передовой практикой и знаниями по вопросам локализации, добровольных обзоров на местном уровне и климатических мер на местном уровне.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе Комитета, и дать секретариату руководящие указания в этой связи.

Доклад Совета управляющих Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/10)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства, одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, которые содержатся в нем, и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы Центра.

Региональное сотрудничество для повышения эффективности многоуровневых действий и расширения масштабов целей в области климата (ESCAP/81/11)

Эффективные и масштабные действия в области климата требуют вовлечения всех уровней власти и общества, а также эффективных и согласованных действий заинтересованных сторон. Согласованные климатические стратегии должны учитывать такие вопросы, как национальные климатические стратегии, межсекторальное сотрудничество и вовлечение местных сообществ, на долю которых приходится большая часть выбросов в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Многоуровневое руководство деятельностью в области климата может улучшить положение дел с вертикальной интеграцией стратегий, обеспечить эффективное распределение ресурсов и помочь ускорить переход к развитию с низким уровнем выбросов и повысить устойчивость к изменению климата.

В этом документе секретариат на основе анализа определяемых на национальном уровне вкладов и консультаций с правительствами, местными и субнациональными органами власти, заинтересованными сторонами и партнерами предоставляет информацию о возможностях для повышения эффективности многоуровневого руководства деятельностью в области климата и активизации действий в области климата на национальном и местном уровнях и в частном секторе. Кроме того, секретариат указывает на возможности регионального и трансграничного сотрудничества для поддержки многоуровневых действий в области климата и поощрения развития, характеризующегося низким уровнем выбросов и жизнестойкостью перед лицом изменения климата.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению приоритеты и рекомендации, содержащиеся в документе, и дать руководящие указания относительно будущей работы секретариата в этом направлении.

d) Снижение риска бедствий

Документация

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях о работе его девятой сессии (ESCAP/81/12)

Достижение прогресса в области раннего оповещения о многих опасных явлениях для всех посредством регионального сотрудничества (ESCAP/81/13)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

В документе содержится краткое изложение хода осуществления различных резолюций Комиссии, включая резолюцию 79/8 о рассмотрении условий создания специальной программы Организации Объединенных Наций для бассейна Аральского моря.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по эффективному выполнению этой резолюции.

Annual reports of international and intergovernmental organizations provided to the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific («Годовые доклады международных и межправительственных организаций, представленные Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана») (ESCAP/81/8)

В документе содержатся ссылки, в частности, на доклады Комитета по тайфунам и Группы экспертов по тропическим циклонам. Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению эти доклады.

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях о работе его девятой сессии (ESCAP/81/12)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях, одобрить содержащиеся в нем вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы Центра.

Достижение прогресса в области раннего оповещения о многих опасных явлениях для всех посредством регионального сотрудничества (ESCAP/81/13)

Произошедшее в 2004 году цунами в Индийском океане продемонстрировало значительную степень уязвимости Азиатско-Тихоокеанского региона перед прибрежными и другими стихийными бедствиями. За 20 лет, прошедших после этого цунами, был достигнут значительный прогресс в создании систем раннего оповещения о цунами и различных опасных явлениях, в том числе при поддержке Целевого фонда ЭСКАТО с участием многих доноров по обеспечению готовности к цунами, бедствиям и изменению климата. Однако регион продолжает сталкиваться со все более сложными проблемами, связанными с готовностью к бедствиям и климатической жизнестойкостью.

В этом документе, подготовленном в соответствии с резолюцией 79/1 Комиссии, секретариат анализирует разнообразие ландшафта рисков в регионе, освещает успехи и наглядно демонстрирует преобразующий потенциал более тесного регионального сотрудничества в области науки, техники и инноваций в рамках цепочки раннего оповещения для всех в качестве краеугольного камня для разработки эффективных стратегий адаптации к бедствиям и изменению климата. Кроме того, секретариат предоставляет целевые стратегические рекомендации по устранению пробелов и максимальному использованию возможностей для регионального и субрегионального сотрудничества с учетом разнообразия ландшафта рисков в регионе.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению выводы и стратегические рекомендации, содержащиеся в документе, и дать секретариату дальнейшие руководящие указания в этом отношении.

e) Энергетика

Документация

Содействие справедливым энергетическим переходам в поддержку устойчивого городского развития (ESCAP/81/14)

Одной из причин того, что Азиатско-Тихоокеанский регион потребляет больше энергии, чем любой другой регион, является продолжающаяся урбанизация. Поэтому содействие справедливым энергетическим переходам имеет решающее значение для достижения устойчивого развития городов, что представляет собой постоянную, сложную и многоотраслевую задачу для членов и ассоциированных членов. Осуществление таких переходов предполагает стремительную трансформацию технологий и систем, используемых для энергоснабжения, внедрение «умных» электросетей и изменение моделей поведения. Поскольку ожидается, что городские районы будут вносить значительный вклад в рост спроса на энергию, решения, касающиеся городской инфраструктуры, строительных норм и правил, транспортного планирования, а также водоснабжения и обращения с отходами, должны соответствовать национальным целям в области устойчивого развития энергетики, задачам ЦУР 7 («Недорогостоящая и чистая энергия») и Парижскому соглашению.

При осуществлении справедливых энергетических переходов правительствам необходимо разрабатывать стратегии и планы, обеспечивающие баланс между потребностями сообществ, включая

уязвимые группы населения, и необходимостью сохранения чистой окружающей среды и сильной экономики. Секретариат оказывает поддержку членам и ассоциированным членам в решении энергетической проблемы городов, в том числе в части дорожных карт по достижению ЦУР 7 на уровне городов, национальных планов действий в области охлаждения и стратегий пассивного охлаждения. Для оказания поддержки членам и ассоциированным членам в решении стоящих перед ними задач необходимы дополнительные усилия и расширение регионального сотрудничества.

Комиссия, возможно, пожелает принять этот документ к сведению и дать руководящие указания в отношении дальнейшей работы секретариата в этой области.

f) Транспорт

Документация

Доклад Комитета по транспорту о работе его восьмой сессии (ESCAP/CTR(8)/9)

Повышение степени жизнестойкости и устойчивости систем городского общественного транспорта в городах Азиатско-Тихоокеанского региона (ESCAP/81/15)

Доклад Комитета по транспорту о работе его восьмой сессии (ESCAP/CTR(8)/9)

Комитет по транспорту провел свою восьмую сессию в Бангкоке с 5 по 7 ноября 2024 года. Комитет рассмотрел статус реализации Региональной программы действий по развитию устойчивого транспорта в Азиатско-Тихоокеанском регионе (2022–2026 годы) и обсудил следующие основные вопросы в сфере транспорта: a) эффективные и жизнестойкие транспортно-логистические сети и мобильность в интересах обеспечения экономического роста; b) экологически устойчивые транспортные системы и услуги; и c) безопасные и инклюзивные транспорт и мобильность.

Комитет отметил прогресс, достигнутый в реализации Региональной программы действий, и настоятельно призвал государства-члены – с привлечением соответствующих заинтересованных сторон и партнеров – расширить масштабы сотрудничества и завершить ее осуществление к концу 2026 года. Комитет призывал активизировать взаимодействие в интересах удовлетворения потребностей в плане связуемости, имеющихся у наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств Азиатско-Тихоокеанского региона. Комитет просил секретариат инициировать консультативный процесс с целью разработки проекта следующего этапа Региональной программы действий для его рассмотрения на пятой Конференции министров по транспорту в 2026 году на основе итогов осуществления Региональной программы действий и резолюции 78/148 Генеральной Ассамблеи, в которой десятилетний период, начинающийся 1 января 2026 года, был провозглашен Десятилетием Организации Объединенных Наций, посвященным устойчивому транспорту.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе Комитета, и дать секретариату руководящие указания в этой связи.

Повышение степени жизнестойкости и устойчивости систем городского общественного транспорта в городах Азиатско-Тихоокеанского региона (ESCAP/81/15)

Частота и интенсивность природных и антропогенных климатических явлений в Азиатско-Тихоокеанском регионе растут, что серьезно сказывается на транспортной инфраструктуре, услугах и жизни людей. Хотя транспортному сектору крайне важно повысить свою жизнестойкость, стремиться к устойчивости тоже необходимо. Это требует перехода к доступным, инклюзивным, безопасным и экологически чистым городским транспортным системам, в рамках которых приоритет отдается низкоуглеродным решениям. Такой подход не только позволяет смягчить последствия, связанные с изменением климата, но и обеспечивает равные возможности мобильности для всех жителей, что способствует устойчивости урбанизации в регионе.

В этом документе секретариат представляет информацию о текущем состоянии систем городского общественного транспорта в городах Азиатско-Тихоокеанского региона и описывает последние изменения и возникающие тенденции, а также механизмы, с помощью которых секретариат помогает государствам-членам улучшить ситуацию с доступностью, устойчивостью, безопасностью и жизнестойкостью таких систем.

Секретариат предлагает различные меры и стратегии, которые могли бы способствовать дальнейшему совершенствованию систем общественного транспорта при одновременной реализации Парижского соглашения и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению выводы и стратегические рекомендации, содержащиеся в документе, и дать секретариату дальнейшие руководящие указания в этом отношении.

g) Макроэкономическая политика, сокращение масштабов нищеты и финансирование развития

Документация

Макроэкономические перспективы, проблемы и стратегические вопросы в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/16)

Вербальная нота Посольства Непала в Бангкоке от 13 февраля 2025 года в адрес секретариата Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/31)

Макроэкономические перспективы, проблемы и стратегические вопросы в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/16)

Согласно прогнозам, экономический рост в развивающихся странах Азиатско-Тихоокеанского региона в 2025 и 2026 годах останется стабильным. Ожидается, что сокращение инфляции, вызванное снижением мировых цен на энергоносители и продовольствие, улучшит ситуацию со стоимостью жизни и создаст возможности для более мягкой денежно-кредитной политики. Снижение стоимости заимствований, в свою очередь, может позволить принять активные меры фискальной политики для поддержки потребления домохозяйств и капиталовложений в некоторых странах. Для улучшения долгосрочных экономических перспектив и

создания достаточного количества рабочих мест странам необходимо сосредоточиться на повышении производительности.

Разрабатывая долгосрочные экономические стратегии, способствующие структурным преобразованиям в интересах устойчивого и инклюзивного экономического развития, директивные органы не могут игнорировать неблагоприятные макроэкономические факторы в ближайшей перспективе. Эскалация напряженности в торговле, связанная с дополнительными ограничениями, и продолжающаяся технологическая фрагментация могут привести к нарушению региональных производственно-сбытовых цепочек, что создаст риск для экспорта региона и его экономических перспектив в ближайшем будущем. При этом геополитическая напряженность остается источником неопределенности, она может привести к нарушению морских маршрутов и росту мировых цен на сырьевые товары. Во многих развивающихся странах Азиатско-Тихоокеанского региона бюджетные ресурсы, необходимые для поддержки уязвимых слоев населения, по-прежнему ограничены, а уровень государственного долга остается высоким. Кроме того, в последние десятилетия отмечается сокращение темпов роста производительности труда, что не способствует устойчивости экономических перспектив.

В этом документе секретариат освещает ближайшие экономические перспективы и рассматривает основные проблемы и риски, с которыми сталкиваются директивные органы Азиатско-Тихоокеанского региона. В нем также подчеркивается важность повышения производительности труда в масштабах всей экономики, что необходимо для устойчивого и инклюзивного экономического развития.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению выводы, содержащиеся в документе, и дать секретариату дальнейшие руководящие указания в этом отношении.

Вербальная нота Посольства Непала в Бангкоке от 13 февраля 2025 года в адрес секретариата Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/31)

В соответствии с резолюцией 78/271 Генеральной Ассамблеи в Бангкоке и в режиме онлайн 17 и 18 декабря 2024 года были проведены Региональные консультации высокого уровня по финансированию развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе. К настоящей вербальной ноте прилагается резюме Председателя, заместителя Премьер-министра и Министра финансов Непала г-на Бишну Прасада Паудела, в этом резюме изложены итоги консультаций, этот документ позволит довести взгляды Азиатско-Тихоокеанского региона до сведения четвертой Международной конференции по финансированию развития, которую планируется провести в Севилье, Испания, с 30 июня по 3 июля 2025 года.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению, в частности, потенциальные меры и дальнейшие действия, изложенные в прилагаемом документе, который был доведено до сведения сокоординаторов четвертой Международной конференции по финансированию развития в качестве вклада Азиатско-Тихоокеанского региона.

h) Торговля, инвестиции, предпринимательство и бизнес-инновации

Документация

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по передаче технологий о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/17)

Переосмысление участия частного сектора в развитии городов в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/18)

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по передаче технологий о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/17)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского центра по передаче технологий, одобрить содержащиеся в нем вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы Центра.

Переосмысление участия частного сектора в развитии городов в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/18)

Документ содержит информацию о том, как инновационные принципы и принципы экономики замкнутого цикла могут быть применены для преобразования городских центров в Азиатско-Тихоокеанском регионе в энергоэффективные и инклюзивные города, характеризующиеся ведущей ролью частного сектора. В нем представлен анализ политики и стратегий интеграции мнений частного сектора в контексте повышения устойчивости городов региона. В основе ключевых элементов документа лежат обсуждения и итоги последних мероприятий Сети устойчивого предпринимательства ЭСКАТО в регионе.

Принципы экономики замкнутого цикла становятся все более популярными способами повышения устойчивости и жизнестойкости городской среды. При планировании в интересах устойчивого развития городов и при принятии обязательств по достижению целевых показателей чистого нулевого баланса выбросов директивные органы должны учитывать такие вопросы, как энергоэффективность, цифровые технологии и финансирование инфраструктуры. Предприятия, ориентированные на устойчивость, могут внести свой вклад в повышение жизнестойкости городов, используя свой опыт в создании систем замкнутого цикла в области возобновляемых источников энергии, транспорта, логистики, водоснабжения и обращения с отходами, строительства и инфраструктуры. Интеграция цифровых технологий с концепциями экономики замкнутого цикла может стимулировать инновации и способствовать привлечению ресурсов для финансирования устойчивого развития, что позволит обеспечить экологическую ответственность и социальную инклюзивность городов.

В этом документе секретариат призывает к установлению более прочных и «умных» партнерских отношений между организациями частного сектора, правительствами и другими заинтересованными сторонами, а также к поощрению взаимодействия для выявления общих проблем и выработки рекомендаций по политике в интересах устойчивого развития городов.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению выводы и стратегические рекомендации, содержащиеся в документе, и дать секретариату дальнейшие руководящие указания в этом отношении.

i) Информационно-коммуникационные технологии, наука, техника и инновации

Документация

Доклад Азиатско-Тихоокеанской конференции на уровне министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации (ESCAP/MCDIT/5)

Астанинская декларация министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/MCDIT/5/Add.1)

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского учебного центра информационно-коммуникационных технологий в целях развития о работе его девятнадцатой сессии (ESCAP/81/19)

Укрепление сотрудничества в области новейших цифровых технологий посредством инициативы по Азиатско-Тихоокеанской информационной супермагистрали и Астанинской декларации министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/20)

Доклад Азиатско-Тихоокеанской конференции на уровне министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации (ESCAP/MCDIT/5)

На Азиатско-Тихоокеанской конференции на уровне министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе, которая проходила в Астане с 3 по 5 сентября 2024 года, была принята Астанинская декларация министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, которые содержатся в этом докладе, и дать секретариату соответствующие руководящие указания.

Астанинская декларация министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/MCDIT/5/Add.1)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить Астанинскую декларацию министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе и предоставить секретариату руководящие указания по ее реализации.

Доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского учебного центра информационно-коммуникационных технологий в целях развития о работе его девятнадцатой сессии (ESCAP/81/19)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих Азиатско-Тихоокеанского учебного центра информационно-коммуникационных технологий в целях развития, одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы Центра.

Укрепление сотрудничества в области новейших цифровых технологий посредством инициативы по Азиатско-Тихоокеанской информационной супермагистрали и Астанинской декларации министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/81/20)

Новейшие технологии открывают широкие возможности и создают серьезные проблемы с точки зрения ускорения достижения всеобщего охвата цифровыми технологиями и трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе.

В Астанинской декларации министров по вопросам всеобщего охвата цифровыми технологиями и цифровой трансформации в Азиатско-Тихоокеанском регионе, в которой изложена региональная концепция укрепления регионального сотрудничества, содержалась обращенная к исполнительному секретарю просьба заказать разработку независимого технико-экономического обоснования роли, структуры и финансирования предлагаемого к созданию в Казахстане центра цифровых решений для устойчивого развития, создать специальную рабочую группу для рассмотрения итога этого независимого технико-экономического обоснования и вынесения рекомендации относительно «дорожной карты» для расширения обмена практическими цифровыми решениями для Азиатско-Тихоокеанского региона и представить доклад о ходе работы Комиссии на ее восемьдесят первой сессии.

В этом документе секретариат освещает перспективные методы работы и совместные действия по популяризации инновационных цифровых решений для устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Кроме того, в нем представлена информация о прогрессе, достигнутом в выполнении вышеупомянутых просьб, содержащихся в Декларации министров.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот документ и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по осуществлению Декларации министров.

j) Статистика

Документация

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

Доклад Комитета по статистике о работе его девятой сессии (ESCAP/CST(9)/6)

Доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/21)

Общесоциальный подход к созданию гибких статистических систем (ESCAP/81/22)

Резюме прогресса, достигнутого в осуществлении резолюций Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/6)

В документе содержится резюме прогресса, достигнутого в осуществлении различных резолюций Комиссии, включая резолюцию 71/14 об Азиатско-Тихоокеанском десятилетии регистрации актов гражданского состояния и статистики естественного движения населения, 2015–2024 годы, и резолюцию 75/9 об осуществлении Декларации об использовании данных для разработки стратегий в целях обеспечения того, что никто не будет забыт.

Комиссия, возможно, пожелает проанализировать достигнутый прогресс и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по эффективному выполнению этих резолюций.

Доклад Комитета по статистике о работе его девятой сессии (ESCAP/CST(9)/6)

Девятая сессия Комитета по статистике прошла в Бангкоке с 11 по 13 декабря 2024 года. К этой сессии были приурочены двадцатая сессия Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана и девятнадцатый семинар по вопросам управления для руководителей национальных статистических управлений и совещания групп экспертов по большим данным для официальной статистики и по данным и искусственному интеллекту в интересах устойчивого развития, состоявшиеся в рамках Азиатско-Тихоокеанской недели по статистике.

На этой сессии Комитет принял решение содействовать применению общесоциального подхода для содействия осуществлению Декларации об использовании данных для разработки стратегий в целях обеспечения того, что никто не будет забыт. Также было принято решение содействовать развитию национальных партнерств в области данных и учреждению национальных консультативных групп пользователей данных для консультирования главных статистиков и поддержки разработки стратегических концепций в отношении данных. Он также постановил, что создание гибких статистических систем должно быть одним из приоритетов его работы. Признавая, что национальные статистические службы нуждаются в поддержке со стороны всех органов власти, Комитет рекомендовал Комиссии призывать своих членов и ассоциированных членов расширить стратегическую и финансовую поддержку инклюзивных статистических систем; обратился к Комиссии с просьбой признать, что для успешного осуществления Декларации необходим общесоциальный подход; и также просил Комиссию побуждать правительства к разработке стратегических концепций в отношении данных. Кроме того, Комитет постановил заменить свои группы и сообщества специалистов-практиков более гибкими целевыми группами.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, которые содержатся в докладе Комитета, и дать секретариату соответствующие руководящие указания.

Доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана о работе его двадцатой сессии (ESCAP/81/21)

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана, одобрить вопросы, требующие ее решения или доведенные до ее сведения, и дать секретариату руководящие указания относительно будущей работы Института.

Общесоциальный подход к созданию гибких статистических систем (ESCAP/81/22)

Правительства стран Азиатско-Тихоокеанского региона взяли на себя обязательства по совершенствованию официальной статистики в интересах осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в общей концепции и рамках действий статистического сообщества Азиатско-Тихоокеанского региона (E/ESCAP/CST(5)1/Rev.1) и в Декларации об использовании данных для разработки стратегий в целях обеспечения того, что никто не будет забыт, которая была одобрена Комиссией на ее семьдесят пятой сессии в 2019 году (см. резолюцию 75/9).

Национальные статистические службы сталкиваются со все возрастающим спросом на подробные данные по различным темам, получаемые в режиме реального времени. Получение доступа к таким данным необходимо для мониторинга выполнения национальных и глобальных обязательств, особенно тех, которые изложены в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и обещания, что «никто не должен быть забыт». Удовлетворение этих сложных требований, которые по своей природе многогранны, требует подхода с участием многих заинтересованных сторон.

В этом документе секретариат подчеркивает необходимость общесоциального подхода к созданию гибких статистических систем и рассматривает вопрос о том, как статистические службы могут привлечь широкий круг заинтересованных сторон, чтобы сбор, анализ и использование данных отражали потребности и мнения всех слоев общества.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот документ и дать секретариату дальнейшие руководящие указания по реализации общего видения.

6. Вопросы управления

В рамках этого пункта повестки дня секретариат представляет на рассмотрение Комиссии документы по ряду управленческих вопросов, имеющих отношение к продолжению эффективной работы секретариата.

a) Предлагаемый план по программе на 2026 год

Документация

Предлагаемый план по программе на 2026 год (ESCAP/81/23)

В документе не только представлен предлагаемый план по программе на 2026 год, но и содержится информация о выполнении программы в 2024 году.

Предлагаемый план по программе отражает общую направленность программы секретариата, мандаты директивных органов, мероприятия по оценке и план работы по каждой подпрограмме. План по каждой подпрограмме включает в себя информацию по следующим вопросам: цель подпрограммы; стратегия; исполнение программы по выбранной теме за 2024 год; запланированные результаты на 2026 год, включая результат 1 – выполнение программы в 2024 году и целевой показатель на 2026 год, отраженные в предлагаемом бюджете по программе на 2024 год (A/78/6 (Sect. 19)); результат 2 – выполнение программы в 2024 году и целевой показатель на 2026 год, отраженные в предлагаемом бюджете по

программе на 2025 год (A/79/6 (Sect. 19)) и результат 3 – предлагаемый план по программе по выбранной теме на 2026 год; и мероприятия на период 2024–2026 годов.

Действуя в своем качестве вспомогательных органов Комиссии, комитеты дали секретариату руководящие указания в отношении будущей направленности подпрограмм, находящихся в их ведении. Кроме того, предложенный план по программе был рассмотрен Консультативным комитетом постоянных представителей и других представителей, назначаемых членами Комиссии.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить этот предлагаемый план по программе.

b) Обзор вопросов, касающихся партнерств, внебюджетных взносов и развития потенциала

Документация

Обзор вопросов, касающихся партнерств, внебюджетных взносов и развития потенциала (ESCAP/81/24)

В этом документе содержится обзор партнерств секретариата в 2024 году, в том числе с региональными и субрегиональными межправительственными организациями, которые на региональном уровне способствовали усилиям Организации Объединенных Наций по оказанию поддержки государствам-членам в наращивании потенциала.

В документе также приводится обзор внебюджетных ресурсов, мобилизованных для осуществления программы работы Комиссии.

Отдельные члены и ассоциированные члены, возможно, пожелают объявить о взносах, которые они предполагают внести в 2025 году.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот документ и дать секретариату дальнейшие указания по развитию партнерств и мобилизации дополнительных ресурсов, в том числе путем расширения сотрудничества Юг – Юг.

c) Оценка деятельности Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях

Документация

Оценка деятельности Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях (ESCAP/81/25)

В своей резолюции 71/1 Комиссия постановила рассматривать вопрос о сохранении существенной актуальности деятельности и финансовой жизнеспособности каждого из региональных учреждений каждые пять лет. Для формирования информационной основы этого обзора секретариат заказал проведение независимой оценки деятельности Азиатско-Тихоокеанского центра по развитию управления информацией о бедствиях. В документе содержатся основные выводы и рекомендации по итогам оценки, а также ответ секретариата на них.

Комиссия, возможно, пожелает одобрить рекомендации, содержащиеся в этом документе.

d) Оценка деятельности Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства

Документация

Оценка деятельности Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства (ESCAP/81/26)

В своей резолюции 71/1 Комиссия постановила рассматривать вопрос о сохранении существенной актуальности деятельности и финансовой жизнеспособности каждого из региональных учреждений каждые пять лет. Для формирования информационной основы этого обзора секретариат заказал проведение независимой оценки деятельности Центра по устойчивой механизации сельского хозяйства. В документе содержатся основные выводы и рекомендации по итогам оценки, а также ответ секретариата на них.

Комиссия, возможно, пожелает одобрить рекомендации, содержащиеся в этом документе.

e) Оценка деятельности Статистического института для Азии и Тихого океана

Документация

Оценка деятельности Статистического института для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/27)

В своей резолюции 71/1 Комиссия постановила рассматривать вопрос о сохранении существенной актуальности деятельности и финансовой жизнеспособности каждого из региональных учреждений каждые пять лет. Для формирования информационной основы этого обзора секретариат заказал проведение независимой оценки деятельности Статистического института для Азии и Тихого океана. В документе содержатся основные выводы и рекомендации по итогам оценки, а также ответ секретариата на них.

Комиссия, возможно, пожелает одобрить рекомендации, содержащиеся в этом документе.

7. Среднесрочный обзор конференционной структуры Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана

Документация

Среднесрочный обзор конференционной структуры Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ESCAP/81/28)

В своей резолюции 78/2 Комиссия постановила провести обзор своей конференционной структуры на своей восемьдесят третьей сессии в 2027 году, а промежуточный обзор – на своей восемьдесят первой сессии в 2025 году, и попросила Исполнительного секретаря представлять в каждом случае доклад, которые предусматривает уделение первоочередного внимания программным областям деятельности Комиссии и послужит основой для соответствующего обзора. Документ содержит рекомендации по конференционной структуре Комиссии, касающиеся вспомогательных органов Комиссии.

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть рекомендации, содержащиеся в этом документе, и дать руководящие указания относительно изменений, которые необходимо внести в конференционную структуру.

8. Деятельность Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначаемых членами Комиссии.

Документация

Доклад Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначаемых членами Комиссии (ESCAP/81/29)

Доклад содержит резюме основных мероприятий Консультативного комитета постоянных представителей и других представителей, назначаемых членами Комиссии, за период после восьмидесятой сессии Комиссии, включая поддержку, оказываемую Консультативным комитетом Исполнительному секретарю по вопросам, связанным с планированием, осуществлением и мониторингом программы.

Комиссия, возможно, пожелает принять к сведению этот доклад, прокомментировать роль Консультативного комитета и дать дальнейшие руководящие указания по его работе.

9. Сроки и место проведения и тема восемьдесят второй сессии Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (2026 год)

Документация

Сроки и место проведения и тема восемьдесят второй сессии Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (2026 год) (ESCAP/81/30)

Комиссия, возможно, пожелает принять решение о сроках, месте проведения и теме своей восемьдесят второй сессии.

10. Прочие вопросы

Комиссия, возможно, пожелает рассмотреть прочие вопросы, доводимые до ее сведения.

11. Утверждение доклада Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана о работе ее восемьдесят первой сессии

Комиссия рассмотрит и утвердит доклад о работе своей восемьдесят первой сессии. В соответствии с резолюцией 78/2 о конференционной структуре Комиссии в целях содействия устойчивому развитию, доклад Комиссии будет состоять из ее решений и резолюций. Проект доклада о работе, подготовленный секретариатом, будет распространен среди членов и ассоциированных членов для комментариев в течение 15 дней после завершения сессии.